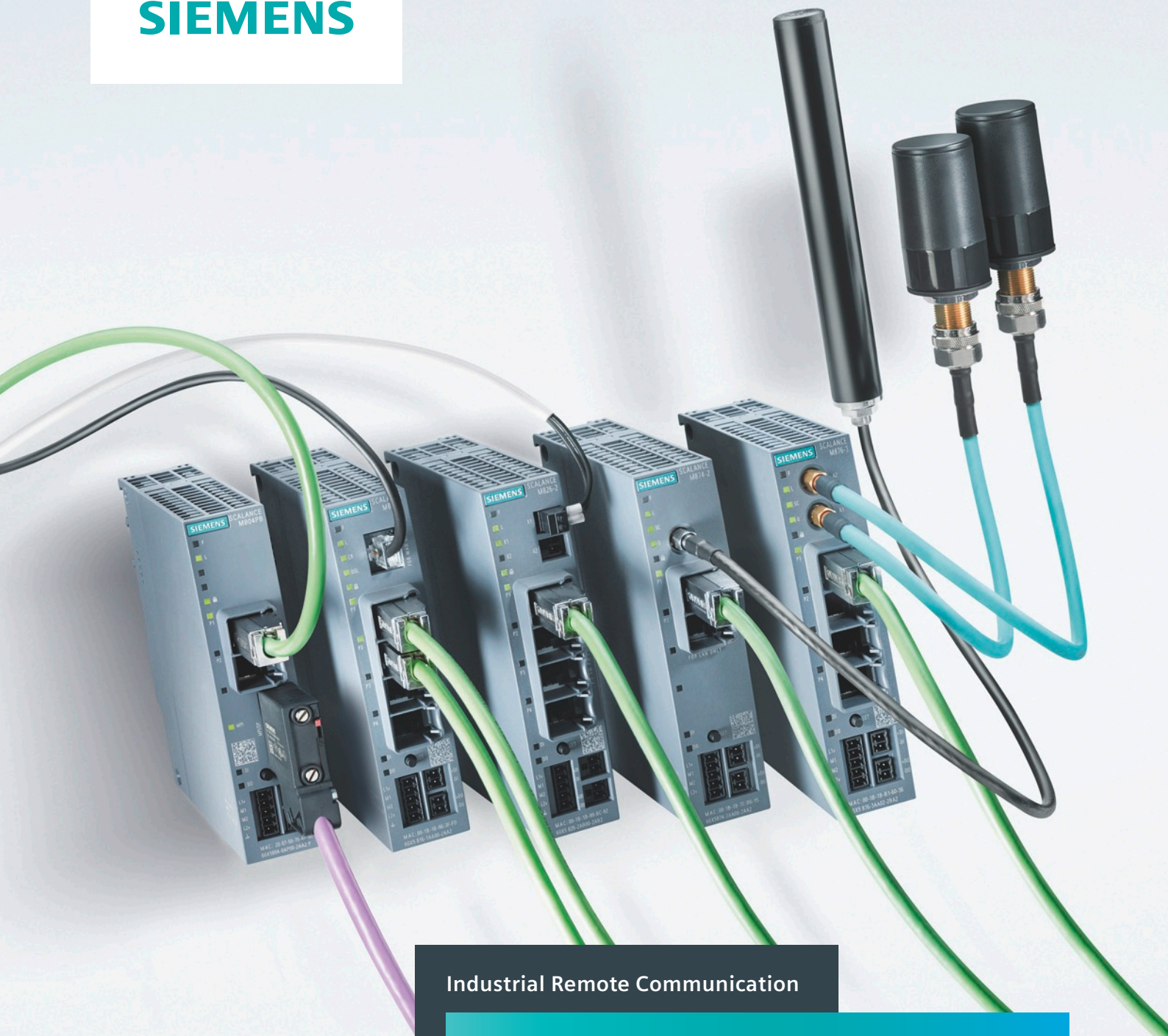


SIEMENS



Industrial Remote Communication

Remote networks

Easy remote access
to machines and plants

Brochure

Edition
06/2018

siemens.com/remote-networks

Many ways of connecting to remote networks

Increasing bandwidths, higher speeds and performance levels, as well as falling communication costs are all opening up new possibilities in both public and industrial environments.

It's now easier than ever to connect your widely distributed plants, remote machines or mobile applications via remote networks. Siemens offers a wide range of modems and routers for establishing the ideal connection to remote networks over dedicated lines, public switched or cellular telephone networks, or Internet – regardless of whether wired or wireless, IP-based or analog.

The IP-based network components of SCALANCE M and SCALANCE S can be used widely in the fields of telecontrol, teleservice and any other application for industrial remote communication. These devices protect remote networks and the communication between them against unauthorized access and data espionage by means of integrated security functions like Firewall and VPN encryption.

In addition, SINEMA Remote Connect, a management platform, facilitates secure and straightforward administration of communication connections.

The remote networks portfolio for IP-based networks is suitable for use in many different industries, such as:

- Power distribution
- Transportation systems
- Plant and machine building
- Water/wastewater treatment plants
- Oil and gas supply
- District heating networks
- Pumping stations

In the field of wind energy and photovoltaic plants, this portfolio also enables a global network to be set up for condition monitoring.

Siemens also offers modems for dedicated line and dialup networks, for the connection of analog remote networks.

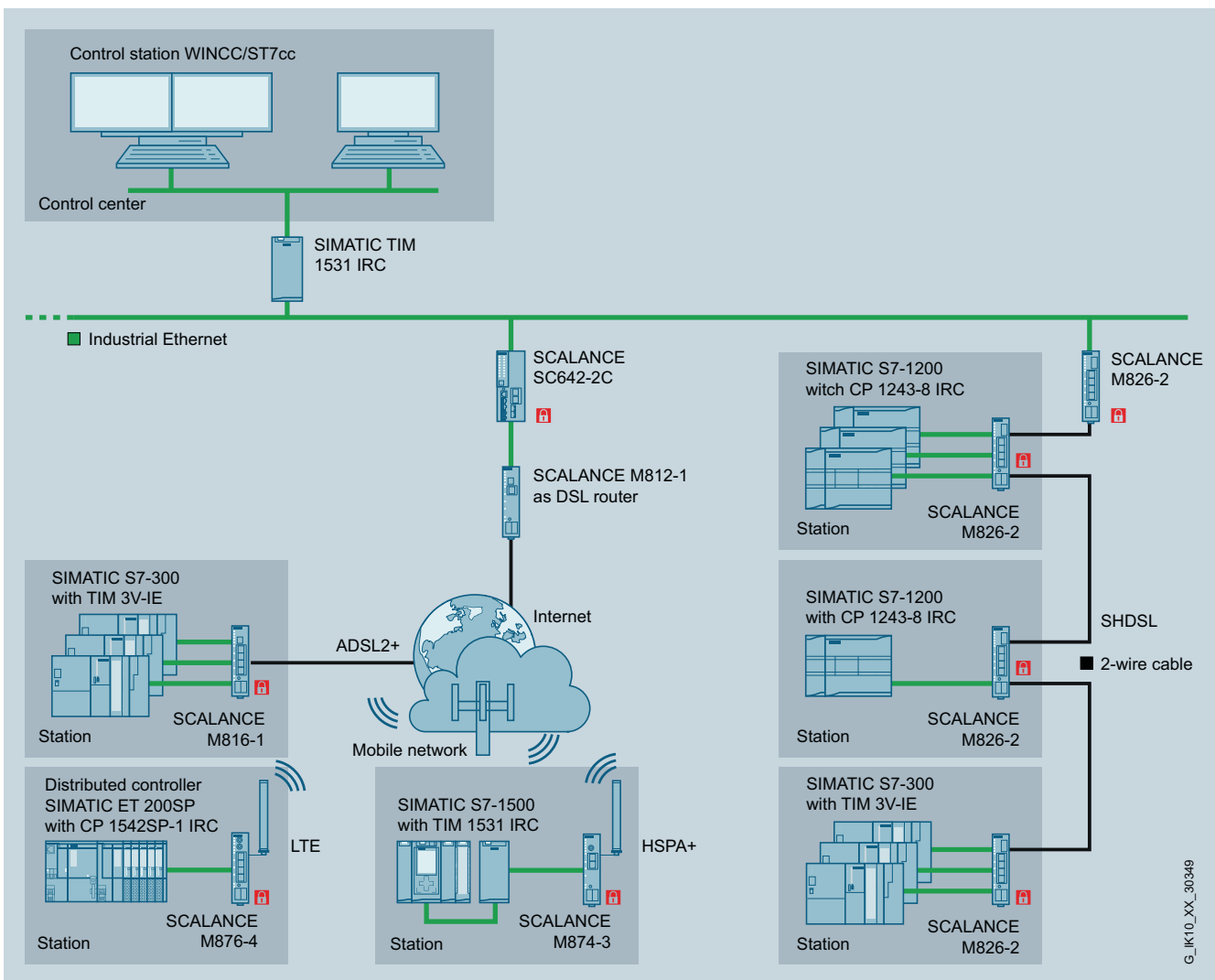
For more information, visit:

siemens.com/remote-networks



Your benefits with the Siemens remote networks portfolio:

- Low investment and operating costs for operator control and monitoring of remotely connected substations
- Reduction in travel and personnel costs thanks to remote programming and diagnostics
- IP-based and analog routers for any application
- Higher standard of data communication security thanks to integrated encryption and access protection mechanisms
- Commissioning and diagnostics via user-friendly web interface
- Easy and secure administration of virtual private network (VPN) connections
- Greater clarity in the control cabinet thanks to space-saving SIMATIC module design
- Integrated into TIA (Totally Integrated Automation)
- 5 years warranty for all SCALANCE products



G_IK10_XX_30349

Application example – telecontrol: Various options for connecting substations

SCALANCE M





The SCALANCE M portfolio consists of industrial routers for wireless or wired access. The products facilitate efficient connection of stationary and mobile stations to a control center. Extensive security functions, such as firewalls and VPN encryption, offer protection during transmission of data.

Wired routers

Wired SCALANCE M routers enable the connection of Ethernet-based subnets and automation devices via existing cable infrastructures. The connection of devices in PROFIBUS networks is also possible. This portfolio includes devices for connection to two-wire cables or wired telephone and DSL networks.

Your benefits:

- Simple connection of local networks using IP communication via WAN
- Low transmission costs, thanks to economical high-volume tariffs
- High process availability due to redundant transmission paths

				
	SCALANCE M804PB	SCALANCE M812-1	SCALANCE M816-1	SCALANCE M826-2
Standard	PROFIBUS/ MPI	ADSL2+	ADSL2+	SHDSL
Frequency bands	Private (existing infrastructure)	Public networks	Public networks	Private (existing infrastructure)
Bandwidth	Up to 12 Mbit/s (at the PROFIBUS/MPI interface)	Downlink: up to 25 Mbit/s Uplink: up to 1.4 Mbit/s	Downlink: up to 25 Mbit/s Uplink: up to 1.4 Mbit/s	Up to 15.3 Mbit/s
DI/DO	1/1			
DSL connection system	–	1 x ADSL2+ (RJ45)	1 x ADSL2+ (RJ45)	2 x SHDSL
LAN interfaces	2 x RJ45	1 x RJ45	4 x RJ45	4 x RJ45
Temperature range	-20 °C ... +60 °C	0 °C ... +60 °C	0 °C ... +60 °C	-40 °C ... +70 °C
Safety class	IP20			
Security	VPN (IPsec/ OpenVPN*)/ Firewall			
Special characteristics	Redundant power supply; Network management via SNMP; NAT; connection to SINEMA Remote Connect; PROFIBUS/ MPI interface	Redundant power supply; Network management via SNMP; NAT	Redundant power supply; Network management via SNMP; NAT; connection to SINEMA Remote Connect	Redundant power supply; Network management via SNMP; NAT; connection to SINEMA Remote Connect; certified for rail applications
Advantages	<ul style="list-style-type: none"> ■ Convenient and cost-efficient connection of existing systems with PROFIBUS/MPI to SINEMA Remote Connect for secured remote access ■ Standardized remote maintenance concept for new and existing plants 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Cost-effective connection to DSL provider networks thanks to ADSL2+ support ■ Flexible use as router or modem without need for configuration 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Cost-effective connection to DSL provider networks thanks to ADSL2+ support ■ Secure direct connection of multiple stations via integrated 4-port switch 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Connection to existing two-wire infrastructure thanks to SHDSL support ■ Wide range of possible network topologies – e.g. point-to-point, line, link aggregation (4-wire) ■ Low investment and operating costs for operator control and monitoring of remotely connected substations





* For connection to SINEMA Remote Connect as a client

Wireless routers

The wireless SCALANCE M routers use the globally available, public cellular telephone networks (2G, 3G, 4G) for data transmission. This makes them a cost-effective alternative to the set-up of corporate wireless networks.

Your benefits:

- High data rates allow the transmission of mass data or images in real time
- Provider independent
- Connection of extremely remote substations is possible

				
	SCALANCE M876-4 (LTE)	SCALANCE M876-3 (UMTS) (EV-DO & CDMA2000)	SCALANCE M874-3 (UMTS)	SCALANCE M874-2 (GSM)
Standard	4G	3G	3G	2 – 2.5G
Frequency bands	GSM 900/1800 MHz UMTS 900/1800/ 2100 MHz LTE 800/900/1800/ 2100/2600 MHz	GSM 850/900/1800/ 1900 MHz UMTS 800/850/900/ 1900/ 2100 MHz EV-DO: 800/1900 MHz	GSM 850/900/1800/ 1900 MHz UMTS 800/850/900/1900/ 2100 MHz	GSM 850/900/1800/ 1900 MHz
Bandwidth	Downlink: up to 100 Mbit/s (LTE) Uplink: up to 50 Mbit/s (LTE)	Downlink: up to 14.4 Mbit/s (HSDPA) Uplink: up to 5.76 Mbit/s (HSUPA) Forward Link: 3.1 Mbit/s Reverse Link: 1.8 Mbit/s	Downlink: up to 14.4 Mbit/s (HSDPA) Uplink: up to 5.76 Mbit/s (HSUPA)	Downlink: up to 237 kbit/s Uplink: up to 237 kbit/s
DI/DO	1/1			
Antenna connectors	2x SMA	2x SMA	1x SMA	1x SMA
LAN interfaces	4x RJ45	4x RJ45	2x RJ45	2x RJ45
Temperature range	-20 °C ... +60 °C			
Safety class	IP20			
Security	VPN (IPsec/ OpenVPN*)/ Firewall			
Special characteristics	Redundant power supply; network management via SNMP; text message alerts; managed 4-port switch; NAT; connection to SINEMA Remote Connect; certified for rail applications	Redundant power supply; network management via SNMP; text message alerts; managed 4-port switch; NAT; connection to SINEMA Remote Connect	Redundant power supply; Network management via SNMP; text message alerts; managed 2-port switch; NAT; connection to SINEMA Remote Connect	
Advantages	High security standards by means of a firewalls (stateful packet inspection) and VPN connections (IPsec) as an integral component of the Industrial Security concept			

* For connection to SINEMA Remote Connect as a client






SCALANCE S

SCALANCE S Industrial Security Appliances ensure secured access to globally distributed plants, machines and applications. They protect automation cells and all devices without their own protection functions from unauthorized access, such as espionage and manipulation.

SCALANCE S components secure communication with stateful inspection firewall and virtual private networks (VPN). The devices allow configuration via various mechanisms, e.g. web-based management (WBM) and TIA Portal. A digital input enables the controlled establishment of a VPN connection, e.g. for remote maintenance.

Your benefits:

- High firewall and encryption performance
- Management of up to 200 VPN connections
- Network Address Translation (NAT/NAPT) for communication with serial machines with identical IP addresses

					
	SCALANCE SC632	SCALANCE SC636	SCALANCE S615	SCALANCE SC642	SCALANCE SC646
Firewall data throughput	600 Mbit/s	600 Mbit/s	100 Mbit/s	600 Mbit/s	600 Mbit/s
VPN data throughput	-	-	35 Mbit/s	120 Mbit/s	120 Mbit/s
DI/DO	1/1				
LAN interfaces	2 x RJ45 (of which 2 combo ports)	6 x RJ45 (of which 2 combo ports)	5 x RJ45	2 x RJ45 (of which 2 combo ports)	6 x RJ45 (of which 2 combo ports)
Temperature range	-40 °C ... +70 °C				
Safety class	IP20				
Security	VPN (IPsec/ OpenVPN*)/Firewall				
Number of VPN tunnels	-	-	20	200	200
Number of firewall rules	1000	1000	64	1000	1000
Special characteristics	Configurable security zones, connection to SINEMA Remote Connect				

* For connection to SINEMA Remote Connect as a client

SINEMA Remote Connect – the management platform for remote networks

The management platform for remote networks – SINEMA Remote Connect – is a server application. It allows users to easily maintain widely distributed plants or machines by secured remote access.

SINEMA Remote Connect ensures the secured administration of VPN connections between the control centers, the service engineers and the installed plants. Direct access to the corporate network, in which the plant or machine is integrated, is avoided. The service engineer and the machine to be maintained each establish an independent connection to SINEMA Remote Connect server. The identity of the partners is verified by an exchange of certificates, before any access to the machine is granted. The connection to SINEMA Remote Connect can be set up over diverse media such as cellular phone networks, DSL or existing private network infrastructures.

Your benefits with SINEMA Remote Connect:

- Central administration of all VPN connections
- Simple management of different users
- Address book function with SINEMA RC Client for fast and easy connection
- Protocol independent, IP-based communication
- Easy integration of the Siemens routers, Industrial Security Appliances, compact RTUs and communications processors by auto-configuration
- Special IT knowledge regarding remote access is not necessary
- Easy selection and connection to identical serial machines for original equipment manufacturers (OEM)
- Can also be used in a virtualized environment

The image shows two overlapping screenshots. The top one is the SINEMA Remote Connect web interface, and the bottom one is the SINEMA RC Client desktop application.

SINEMA Remote Connect Web Interface:

Logged on as "admin" | 1/16/2017, 12:32:30 PM (UTC +01:00) | Language: English

Devices Table:

Name of the device	VPN address	Remote subnet	Virtual local LAN	Status	Location	Type of connection	VPN connection mode	Actions
MB76_EM	None	192.168.1.0/24	172.17.2.0/24	Offline		Permanent	OpenVPN	[Icons]
MB76_4	172.30.0.12	192.168.1.0/24	172.17.1.0/24	Online	Plant B	Permanent	OpenVPN	[Icons]
SB15_EM	172.30.0.8	192.168.1.0/24	172.17.4.0/24	Online	Plant A	Permanent	OpenVPN	[Icons]
				Online	NSG U	Permanent	OpenVPN	[Icons]
				Offline		Permanent	OpenVPN	[Icons]
				Offline		Permanent	OpenVPN	[Icons]

SINEMA RC Client Desktop Application:

SINEMA Remote Connect Account | Log off

SINEMA RC URL: https://xxx.xxx.xxx
 Logged on as: service | VPN status: **CONNECTED**
 VPN address: 172.29.0.2

Buttons: Establish VPN tunnel, Terminate VPN tunnel

Device list Table:

Participant groups of the device	Name of the device	VPN address	Remote subnet	Virtual subnet	Status	Location
PM_Devices	S615	172.30.0.3	10.212.62.0/24 10.212.63.0/24 10.212.64.0/24 10.212.65.0/24 10.212.67.0/24 10.212.68.0/24 10.212.69.0/24 10.212.70.0/24 10.212.71.0/24 10.212.72.0/24 10.212.73.0/24		online	Tanger (Marokko)
devices	MB76_4_Station1	172.30.0.8	192.168.10.0/24	172.17.0.0/24	online	Nürnberg
HQ_Devices	S615_PSD	172.30.0.7	192.168.5.0/24 192.168.4.0/24 192.168.1.0/24 192.168.3.0/24		online	Nürnberg
HQ_Devices	SC632_PSS	172.30.0.6	192.168.123.0/24		online	Nürnberg
user	SINEMA RC LAN 1		192.168.0.0/24		online	

Settings: English ?

Options: Activate NAT on Client
 Use destination NAT settings of the device
 Use manual NAT settings

Buttons: NAT configuration, Show log files

Siemens AG
Process Industries and Drives
Process Automation
Postfach 48 48
90026 Nürnberg
Germany

© Siemens AG 2018
Subject to change without prior notice
Article No. 6ZB5530-OCB02-0BA3
W-FPN8Z-PD-PA271 / Dispo 26000
BR 0518 3. ROT 8 En
Printed in Germany

The information provided in this catalog contains merely general descriptions or characteristics of performance which in case of actual use do not always apply as described or which may change as a result of further development of the products. An obligation to provide the respective characteristics shall only exist if expressly agreed in the terms of contract. Availability and technical specifications are subject to change without notice.

All product designations may be trademarks or product names of Siemens AG or supplier companies whose use by third parties for their own purposes could violate the rights of the owners.

Security information

Siemens provides products and solutions with industrial security functions that support the secure operation of plants, systems, machines and networks.

In order to protect plants, systems, machines and networks against cyber threats, it is necessary to implement – and continuously maintain – a holistic, state-of-the-art industrial security concept. Siemens' products and solutions only form one element of such a concept.

Customer is responsible to prevent unauthorized access to its plants, systems, machines and networks. Systems, machines and components should only be connected to the enterprise network or the internet if and to the extent necessary and with appropriate security measures (e.g. use of firewalls and network segmentation) in place.

Additionally, Siemens' guidance on appropriate security measures should be taken into account. For more information about industrial security, please visit **<http://www.siemens.com/industrialsecurity>**.

Siemens' products and solutions undergo continuous development to make them more secure. Siemens strongly recommends to apply product updates as soon as available and to always use the latest product versions. Use of product versions that are no longer supported, and failure to apply latest updates may increase customer's exposure to cyber threats.

To stay informed about product updates, subscribe to the Siemens Industrial Security RSS Feed under **<http://www.siemens.com/industrialsecurity>**.